

La nuova asciugatrice

Congratulazioni - Avete scelto un elettrodomestico moderno, qualitativamente pregiato, di marca Siemens.
L'asciugatrice a condensa dotata di pompa di calore e di pulizia automatica dello scambiatore di calore si distingue per il basso consumo di energia e le ridotte spese di manutenzione → **pagina 6**.
Il funzionamento e il perfetto stato di tutte le asciugatrici prodotte dalla nostra fabbrica vengono verificati con cura.
In caso di domande, il nostro servizio di assistenza clienti è volentieri a vostra disposizione.

Smaltimento conforme
Questo apparecchio dispone di contrassegno ai sensi della direttiva europea 2012/19/UE in materia di apparecchi elettrici ed elettronici (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
Questa direttiva definisce le norme per la raccolta e il riciclaggio degli apparecchi dismessi valide su tutto il territorio dell'Unione Europea.

Per ulteriori informazioni circa i nostri prodotti, accessori, pezzi di ricambio e servizi consultare il sito: www.siemens-home.com

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Utilizzo conforme

- esclusivamente per uso domestico,
- esclusivamente per asciugare tessuti che sono stati lavati con acqua.

Tenere i bambini di età inferiore a 3 anni lontani dall'asciugatrice.
Non permettere che i bambini eseguano alcun lavoro di pulizia e manutenzione sull'asciugatrice senza la sorveglianza di un adulto.
Non lasciare i bambini senza sorveglianza nei pressi dell'asciugatrice!
Tenere gli animali domestici lontani dall'asciugatrice.
L'asciugatrice può essere utilizzata da bambini di età pari o superiore a 8 anni, da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o psichiche limitate nonché da persone prive di sufficiente esperienza o conoscenza della stessa solo se sorvegliati o istruiti da una persona responsabile per la sicurezza.
Questo apparecchio è progettato solo per l'utilizzo fino ad un'altezza di massimo 4000 metri sul livello del mare.

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Preparazione

Controllare l'asciugatrice
Inserire la spina

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Asciugatura

Controllare l'asciugatrice
Inserire la spina

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Svuotare l'acqua di condensa

Controllare l'asciugatrice
Inserire la spina

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Pulire il filtro per lanugine

Controllare l'asciugatrice
Inserire la spina

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Avvertenze sulla biancheria...

Controllare l'asciugatrice
Inserire la spina

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Regolazione del risultato di asciugatura

Impostazione dei livelli dei gradi di asciugatura

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Avvertenze sulla biancheria...

Controllare l'asciugatrice
Inserire la spina

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Avvertenze sulla biancheria...

Controllare l'asciugatrice
Inserire la spina

Selezionare e introdurre la biancheria

Selezionare e regolare il programma
Selezionare il programma di asciugatura ...
... e adattarlo alle proprie esigenze

Indice

■ Preparazione	2
■ Impostazione dei programmi	2
■ Asciugatura	3/4
■ Avvertenze sulla biancheria	5
■ Tono dei tasti	5
■ Regolazione del risultato di asciugatura	6
■ Osservare con estrema attenzione	6
■ Guida dei programmi	7
■ Installazione	8
■ Protezione antigelo / Trasporto	8
■ Segnale acustico	8
■ Cura e pulizia	9
■ Dati tecnici	10
■ Accessori opzionali	10
■ Rumori normali	11
■ Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
■ Norme di sicurezza	13

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4 .	
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9 .	
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi Cotone , Sintetici e speed 40' → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → pagina 6 .	

Installazione

- Fornitura: asciugatrice, istruzioni per l'uso e l'installazione, cestello lana (a seconda del modello).
- Controllare eventuali danni da trasporto.
- L'asciugatrice è molto pesante. Non sollevarla da soli.
- Attenzione agli spigoli vivi.
- Non installare in ambiente a rischio di gelo. Il congelamento di acqua nella macchina può causare danni!
- In caso di dubbio fare collegare l'apparecchio da un tecnico specializzato.
- Non sollevare l'asciugatrice afferrandola per parti sporgenti (per es. sportello) - pericolo di rottura.

1. Installare l'asciugatrice

- La spina di alimentazione deve essere sempre raggiungibile.
- Disporre l'asciugatrice su una superficie di installazione pulita, piana e solida.
- La griglia di raffreddamento sul davanti dell'asciugatrice deve essere libera.
- Mantenere pulita l'area attorno all'asciugatrice.
- Livellare l'asciugatrice con i piedini a vite.
- Utilizzare la bilancia idrostatica.
- Non rimuovere mai i piedini a vite.

Non collocare l'asciugatrice dietro una porta o una porta a soffietto, poiché l'apertura dello sportello dell'asciugatrice può essere bloccata o ostacolata. In questo modo si evita che i bambini possano rimanere imprigionati e che rischino la vita.

2. Allacciamento alla rete vedere Norme di sicurezza → pagina 13.

- Collegare a norma una presa di contatto di terra a corrente alternata, in caso di dubbio fare controllare da un tecnico specializzato.
- La tensione di rete e l'indicazione di tensione sulla targhetta dell'apparecchio (→ pagina 10) devono coincidere!
- I valori di allacciamento e i fusibili necessari sono indicati sulla targhetta dell'apparecchio.

Protezione antigelo / Trasporto

Protezione antigelo - preparazione

1. Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa → pagina 4.
2. Posizionare il selettore programmi sul programma prescelto.
3. Premere il tasto **Avvio/Pausa** → l'acqua di condensa viene pompata nel contenitore.
4. Attendere 5 min. svuotare di nuovo il contenitore dell'acqua di condensa.
5. Impostare il selettore programmi su **Spento**.

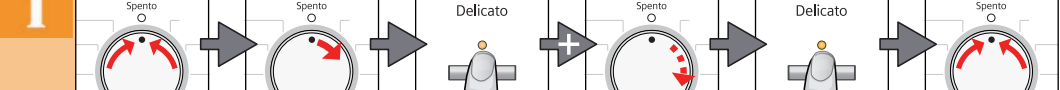
Transporto

- Preparazione dell'asciugatrice → vedere Protezione antigelo - preparazione.
- Trasportare l'asciugatrice mantenendola dritta.
- Dopo il trasporto lasciarla ferma per due ore.

Nell'asciugatrice potrebbe trovarsi dell'acqua residua. Se l'asciugatrice viene trasportata in modo obliquo l'acqua può fuoriuscire.

Segnale acustico

Attivazione/disattivazione del segnale acustico alla fine del programma



Ruotare su **Spento** 1 scatto verso destra Premere e tenere premuto **Delicato** e ruotare di 3 scatti verso destra Premere **Delicato** per attivare/disattivare il segnale acustico Ruotare su **Spento**

Delicato spia accesa → è attivato il segnale acustico alla fine del programma. **Delicato** spia spenta → è disattivato il segnale acustico alla fine del programma.

Cura e pulizia

Scambiatore di calore

Lo scambiatore di calore dell'asciugatrice viene pulito automaticamente durante il processo di asciugatura. Non estrarre il contenitore dell'acqua di condensa durante il processo di pulizia.

Superfici esterne dell'asciugatrice, pannello comandi, griglia di raffreddamento

Strofinare con un panno morbido, umido. Non usare detergenti e solventi corrosivi. Rimuovere subito i residui di detersivo e detergenti.

Filtro nel contenitore dell'acqua di condensa

Svuotando il contenitore il filtro viene pulito automaticamente. Ciononostante pulirlo regolarmente sotto l'acqua corrente → evitare la formazione di depositi di sporco/impurità difficili da rimuovere.

1. Estrarre il contenitore dell'acqua di condensa.

2. Estrarre il filtro dal dispositivo di arresto.

3. Lavare il filtro sotto l'acqua corrente oppure in lavastoviglie.

4. Inserire il filtro.

5. Inserire il contenitore dell'acqua di condensa fino all'arresto.

Azionare l'asciugatrice solo con il filtro inserito.

Sensore di umidità

L'asciugatrice è dotata di sensori di umidità in acciaio inox. I sensori di umidità misurano il grado di umidità della biancheria. In caso di funzionamento prolungato, è possibile che si formi un sottile strato di calcare sui sensori di umidità.

1. Aprire lo sportello.
2. Pulire i sensori di umidità con una spugna umida e ruvida.

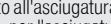
Non utilizzare lana d'acciaio o detergenti abrasivi!

Dati tecnici				
●	Dimensioni (P x L x A)	60 x 60 x 85 cm (altezza regolabile)		
	Peso	ca. 51 kg		
	Max. quantità di carico	7 kg		
	Contenitore dell'acqua di condensa	4,0 l		
	Tensione di alimentazione	220-240 V		
	Potenza assorbita	max. 800 W		
	Dispositivo di sicurezza	10 A		
	Temperatura circostante	5 - 35°C		
	Segla del prodotto	sotto l'oblò di carico		
	Numero di fabbricazione	La targhetta dell'apparecchio si trova sulla parte posteriore dell'asciugatrice.		
	Potenza assorbita ad apparecchio spento:	0,10 W		
	Potenza assorbita in stand-by (apparecchio non spento):	1,00 W		
●	Illuminazione interna del cestello (a seconda del modello):	Il cestello s'illumina dopo l'apertura e la chiusura dello sportello e dopo l'avvio del programma e si spegne da solo.		

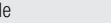
Programma	Velocità a cui è stata centrifugata la biancheria	Durata**		Consumo di energia**	
Cotone		7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg
	Normale*	1400 giri/min	151 min	1,33 kWh	0,80 kWh
		1000 giri/min	178 min	1,10 min	1,65 kWh
		800 giri/min	205 min	1,27 min	1,92 kWh
Stratura con ferro*		1400 giri/min	110 min	0,94 kWh	0,61 kWh
		1000 giri/min	137 min	88 min	1,24 kWh
		800 giri/min	166 min	111 min	1,55 kWh
		600 giri/min	78 min	0,54 kWh	0,68 kWh
Sintetici		3,5 kg	3,5 kg		
	Normale*	800 giri/min	64 min	0,54 kWh	
		600 giri/min	78 min	0,68 kWh	

* Impostazione del programma per il controllo secondo la vigente norma EN61121.
** I valori possono discostarsi da quelli indicati in base al tipo di indumento, alla biancheria da asciugare, all'umidità residua dell'indumento, al grado di asciugatura impostato, alla quantità del carico e alle condizioni ambientali.

Programma più efficiente per capi in cotone

Il seguente "Programma cotone standard" (contrassegnato da ) è adatto all'asciugatura di biancheria in cotone con un grado di umidità normale ed è il più efficiente, per quanto concerne il consumo di energia combinato, per l'asciugatura di biancheria in cotone umida.

Programmi standard per cotone in conformità all'attuale regolamento UE 932/2012

Programma	Carico	Consumo di energia	Durata del programma
 Cotone Normale	7 kg/3,5 kg	1,65 kWh/0,97 kWh	178 min/110 min

Impostazione del programma per i test e l'etichettatura energetica secondo la direttiva 2010/30/UE

Accessori opzionali

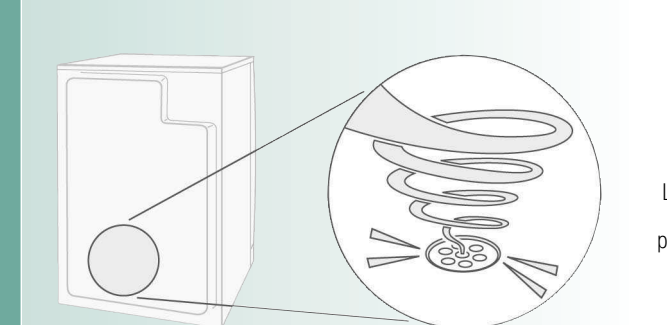
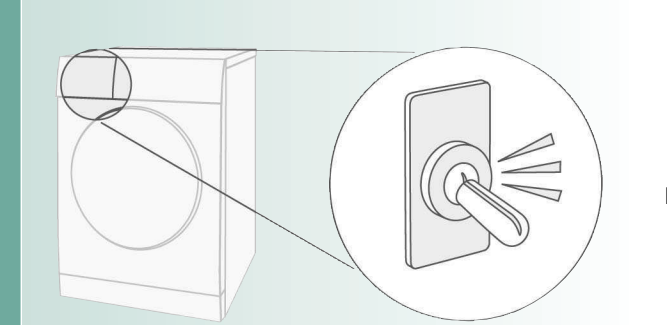
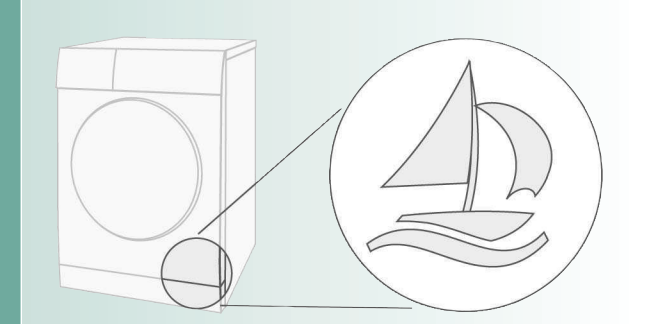
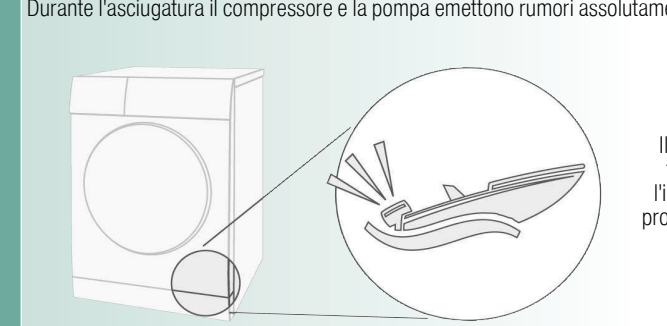
WZ 11410 **Set di collegamento per colonna lavatrice-asciugatrice**
L'asciugatrice può essere disposta, con economia di spazio, su un'ideale lavatrice di uguale profondità e larghezza. È indispensabile fissare l'asciugatrice alla lavatrice mediante questo set di collegamento. WZ 20400, come WZ 11410, ma con un piano di lavoro estraibile.

WZ 20500 **Piedistallo**
Per caricare e scaricare nel modo migliore l'asciugatrice. Può essere utilizzato per raccogliere la biancheria dal cestello.

WZ 20600 **Cestello per la lana**
Il cestello per la lana consente di asciugare singoli capi in lana, scarpe da ginnastica e peluches (vedere anche le istruzioni separate "Cestello per la lana").

Rumori normali

Durante l'asciugatura il compressore e la pompa emettono rumori assolutamente normali.



Il compressore dell'asciugatrice emette talvolta un leggero rombo. Il volume e l'intensità possono variare a seconda del programma selezionato e dell'avanzamento del processo di asciugatura.

Di tanto in tanto il compressore dell'asciugatrice viene arieggiato provocando un fruscio.

La pulizia automatica dell'asciugatrice provoca un clic.

L'acqua di condensa viene convogliata nell'apposito contenitore tramite una pompa che produce un leggero rumore.

Cosa fare se...

Se non si riesce a eliminare autonomamente un'anomalia (ad es. spegnendo/accendendo l'apparecchio) rivolgersi al nostro servizio di assistenza clienti. Troveremo la soluzione giusta, evitando di coinvolgere un tecnico quando non è necessario. Fidatevi della competenza del Costruttore e in questo modo avrete la garanzia di una riparazione effettuata da tecnici qualificati, e con pezzi di ricambio originali. I dati per contattare il servizio di assistenza clienti più vicino sono disponibili qui o nell'elenco dei centri di assistenza allegato:

- 1 800-018346 (Linea verde)
- CH 0848 840 040

Si prega di indicare al servizio di assistenza clienti la sigla del prodotto (E) e il numero di fabbricazione (FD) dell'apparecchio (vedere lato interno dello sportello). Posizionare il selettore programmi su **Spento** ed estrarre la spina dalla presa di corrente.

- La spina **Avvio/Pausa** non si accende. Spina di alimentazione inserita? Programma selezionato?

- I display e le spie (a seconda del modello) si spengono e il tasto **Avvio/Pausa** lampeggia. Modalità di risparmio energetico attivato → istruzioni per la modalità di risparmio energetico separate.

- La spina **Svuotare il contenitore acqua** e il tasto **Avvio/Pausa** lampeggiano. Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa → pagina 4. Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → pagina 9. L'asciugatrice è stata trasportata? → aspettare due ore e riavviarla.

- La spina **Pulire il filtro** e il tasto **Avvio/Pausa** lampeggiano. Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4.

- L'asciugatrice non si avvia. Il tasto **Avvio/Pausa** è selezionato? Lo sportello è chiuso? La temperatura ambiente è superiore a 5°C? La temperatura ambiente ottimale per l'asciugatura è compresa tra 5 °C e 35 °C.

- Perdita d'acqua. Livellare l'asciugatrice.

- Lo sportello si apre da solo. Chiudere lo sportello finché non si sente lo scatto di arresto.

- Formazione di pieghe. E stata superata la quantità di carico? Al termine del programma estrarre subito i capi d'abbigliamento; appenderli e metterli in forma. E stato scelto un programma non adatto → pagina 7.

- La biancheria non è abbastanza asciutta o è ancora troppo umida. Al termine del programma, la biancheria calda al tatto sembra più umida di quanto non lo sia in realtà. Allargare la biancheria e lasciare che si disperda il calore. Regolare con precisione il risultato di asciugatura. Il tempo di asciugatura cresce, ma la temperatura non aumenta. La biancheria risulta più asciutta. Scegliere un programma con tempo di asciugatura più lungo o aumentare il risultato di asciugatura. La temperatura non aumenta. Scegliere un programma a tempo per continuare l'asciugatura della biancheria ancora umida. Se è stata superata la quantità di carico massima del programma la biancheria non può essere asciugata in modo adeguato. Pulire i sensori di umidità nel cestello. Un leggero strato di calcare può pregiudicare il funzionamento dei sensori e la biancheria non viene asciugata in modo adeguato. L'asciugatura è stata interrotta a causa dell'interruzione dell'energia elettrica, del contenitore dell'acqua di condensa pieno o del superamento del tempo di asciugatura massimo.

- Tempo di asciugatura troppo lungo. Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → pagina 4. Apporto d'aria insufficiente → provvedere alla circolazione dell'aria. Griglia di raffreddamento probabilmente ostruita → liberare → pagina 8. La temperatura ambiente è maggiore di 35°C → arieggiare. La temperatura ambiente ottimale per l'asciugatura è compresa tra 5 °C e 35 °C. Al di fuori di questo intervallo, il tempo di asciugatura può prolungarsi.

- L'umidità nell'ambiente aumenta rapidamente. Arieggiare sufficientemente l'ambiente.

- Interruzione di corrente. Estrarre immediatamente la biancheria dall'asciugatrice e farla asciugare. Il calore può fuoriuscire. Attenzione: lo sportello, il cestello e la biancheria possono essere molto caldi.

- Rumori e vibrazioni temporanei. Nessun errore. Rumori normali → pagina 11.

- Forte rumore per alcuni secondi. Il contenitore dell'acqua di condensa è stato inserito completamente? → inserire completamente il contenitore dell'acqua di condensa. Nessun errore. Rumori normali → pagina 11.

Norme di sicurezza

Emergenza
Usare l'asciugatrice SOLO...
Non usare Mai l'asciugatrice...
Pericoli

- Estrarre immediatamente la spina di alimentazione dalla presa oppure disinserire il dispositivo di sicurezza.

- all'interno dell'abitazione.

- per asciugare tessuti.

- per scopi diversi da quelli sopra indicati.

- in caso di modifiche tecniche e delle proprietà eseguite abusivamente.

- L'utilizzo dell'asciugatrice è vietato a bambini e a persone non istruite all'uso.

- Non lasciare bambini senza sorveglianza nei pressi dell'asciugatrice.

- Tenere gli animali domestici lontani dall'asciugatrice.

- Togliere tutti gli oggetti dalle tasche. Attenzione specialmente agli accendini → **pericolo di esplosione!**

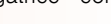
- Non appoggiarsi o sedersi sullo sportello → **pericolo di ribaltamento!**

- Fissare i cavi liberi → **pericolo d'inciampo!**

- Non azionare l'asciugatrice in caso di pericolo di gelo.

- Collegare l'asciugatrice a una presa con contatto di terra a corrente alternata secondo le disposizioni in materia, altrimenti la sicurezza non è garantita.

- La sezione trasversale del cavo deve essere sufficiente.

- Utilizzare solo un interruttore differenziale con il simbolo: 

- Spina e presa devono essere compatibili.

- Non utilizzare prese/connettori multipli o prolunghe.

- Non estrarre mai la presa con mani umide → **pericolo di scosse elettriche!**

- Non estrarre mai la spina dalla presa tirandola per il cavo.

- Non danneggiare il cavo di alimentazione → **pericolo di scosse elettriche!**

- Inserire nel cestello solo biancheria. Prima di avviare l'asciugatrice - controllare il contenuto.

- Non usare l'asciugatrice se la biancheria è entrata in contatto con solventi, olio, cera, grasso o vernice (per es. fissatori per capelli, solventi per unghie, smacchiatori, benzina, ecc.) → **pericolo d'incendio-esplosione!**

- L'asciugatrice a tamburo non può essere utilizzata se sono stati impiegati prodotti chimici industriali per la pulizia.

- Pericolo a causa di polvere (per es. polvere di carbone, farina): non utilizzare l'asciugatrice → **pericolo d'esplosione!**

- Non spegnere mai l'asciugatrice prima della fine del ciclo di asciugatura, a meno che tutti i panni vengano rapidamente rimossi e stesi in modo tale che disperdano il calore.

- Non utilizzare l'asciugatrice se la biancheria contiene materiale espanso o gommapiuma → il materiale elastico può essere rotto e l'asciugatrice può essere danneggiata dal materiale espanso.

- Oggetti leggeri, come i capelli lunghi, potrebbero venire aspirati nella griglia di raffreddamento dell'asciugatrice → **pericolo di ferite!**

- L'ultima fase del ciclo di asciugatura avviene senza calore (ciclo di raffreddamento) per garantire che i capi di biancheria rimangano a una temperatura che non li rovini.

- Alla fine di un programma spegnere l'asciugatrice.

- L'acqua di condensa non è potabile e può contenere lanugine.

- Non utilizzare l'asciugatrice in caso di difetto o sospetto di guasto, fare eseguire le riparazioni solo dal servizio di assistenza clienti.

- Non azionare l'asciugatrice con cavo di alimentazione difettoso. Per evitare pericoli, fare sostituire il cavo di alimentazione difettoso solo dal servizio di assistenza clienti.

- Per motivi di sicurezza utilizzare solo parti di ricambio e accessori originali.

- Estrarre la spina, **in seguito** troncare il cavo di alimentazione vicino all'apparecchio. Smaltire presso un centro di riciclaggio pubblico.

- Lo scambiatore di calore contiene il gas fluorurato a effetto serra (R134a) in un dispositivo chiuso ermeticamente → smaltire in modo conforme. Quantità di riempimento: 0,220 kg. GWP totale: 0,315 tCO₂.

- Imballaggio: tenere l'imballaggio lontano dalla portata dei bambini → **pericolo di soffocamento!**

- Tutti i materiali sono compatibili con l'ambiente e riciclabili. Smaltimento conforme.

SIEMENS

Asciugatrice WT46W167IT

siemens-home.com/welcome

it Istruzioni per l'uso e l'installazione

 Osservare le norme di sicurezza a pagina 13!

 Mettere in funzione l'asciugatrice soltanto dopo aver letto le presenti istruzioni e le istruzioni per la modalità di risparmio energetico separate.

Register your product online

La nuova asciugatrice

Congratulazioni - Avete scelto un elettrodomestico moderno, qualitativamente pregiato, di marca Siemens.
L'asciugatrice a condensa dotata di pompa di calore e di pulizia automatica dello scambiatore di calore si distingue per il basso consumo di energia e le ridotte spese di manutenzione → *pagina 6*.
Il funzionamento e il perfetto stato di tutte le asciugatrici prodotte dalla nostra fabbrica vengono verificati con cura.
In caso di domande, il nostro servizio di assistenza clienti è volentieri a vostra disposizione.

Smaltimento conforme

Questo apparecchio dispone di contrassegno ai sensi della direttiva europea 2012/19/UE in materia di apparecchi elettrici ed elettronici (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
Questa direttiva definisce le norme per la raccolta e il riciclaggio degli apparecchi dismessi valide su tutto il territorio dell'Unione Europea.
Per ulteriori informazioni circa i nostri prodotti, accessori, pezzi di ricambio e servizi consultare il sito: www.siemens-home.com

Indice	Pagina
Preparazione	2
Impostazione dei programmi	2
Asciugatura	3/4
Avvertenze sulla biancheria	5
Tono dei tasti	5
Regolazione del risultato di asciugatura	6
Osservare con estrema attenzione	6
Guida dei programmi	7
Installazione	8
Protezione antigelo / Trasporto	8
Segnale acustico	8
Cura e pulizia	9
Dati tecnici	10
Accessori opzionali	10
Rumori normali	11
Cosa fare se ... / Servizio di assistenza clienti	12
Norme di sicurezza	13

Utilizzo conforme

- esclusivamente per uso domestico,
 - esclusivamente per asciugare tessuti che sono stati lavati con acqua.
- ! Tenere i bambini di età inferiore a 3 anni lontani dall'asciugatrice.**
Non permettere che i bambini eseguano alcun lavoro di pulizia e manutenzione sull'asciugatrice senza la sorveglianza di un adulto.
Non lasciare i bambini senza sorveglianza nei pressi dell'asciugatrice!
Tenere gli animali domestici lontani dall'asciugatrice.
L'asciugatrice può essere utilizzata da bambini di età pari o superiore a 8 anni, da persone con ridotte facoltà fisiche, sensoriali o psichiche limitate nonché da persone prive di sufficiente esperienza o conoscenza della stessa solo se sorvegliati o istruiti da una persona responsabile per la sicurezza.
Questo apparecchio è progettato solo per l'utilizzo fino ad un'altezza di massimo 4000 metri sul livello del mare.

Preparazione

Installazione vedere pagina 8

- ! Non mettere mai in funzione un'asciugatrice danneggiata.**
Informare il servizio di assistenza clienti.
- ! Solo con le mani asciutte.**
Afferrare solo direttamente la spina.



Selezionare e introdurre
Togliere tutti gli oggetti dalle tasche.
Attenzione agli accendini.
Prima dell'introduzione il cestello deve essere vuoto.
Vedere Guida dei programmi a pagina 7.
Vedere anche le istruzioni separate "Cestello lavaggio" (a seconda del modello).

Selezionare e regolare

Selezionare il programma

... e adattarlo al

Selettore programmi

Sintetici

Cotone

Spento

Forte

Super Asciugatura

Normale

Stiratura con ferro

speed 40'

Outdoor

Programma a tempo caldo 30 min.

Normale

Stiratura con ferro

Indicatori di stato/ di servizio

Fase antipiega/Fine

Normale

Stiratura con ferro

Asciugatura

Pulire il filtro

Svuotare il contenitore acqua

Funzioni supplementari

Delicato

Avvio Pausa

Pulire il filtro

Svuotare il contenitore acqua

Regolazione del risultato di asciugatura

Delicato

Temperatura ridotta per tessuti delicati ☐, con tempo di asciugatura più lungo, ad es. poliacrilico, poliammide, elastan o acido

Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → *pagina 4*.
Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa.
Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → *pagina 9*.
0, 1, 2, 3 Il risultato di asciugatura (ad es. Schranktrocken (Normale)) può essere impostato su tre livelli (da 1 a max. 3) per i programmi **Cotone**, **Sintetici** e **speed 40'** → preimpostazione = 0. In seguito alla regolazione di uno di questi programmi l'impostazione resta memorizzata anche per gli altri. Ulteriori informazioni → *pagina 6*.

Controllare
l'asciugatrice

Inserire la spina

la biancheria

vuoto.

ana"

il programma
di asciugatura ...

le proprie esigenze

insibili al tatto, basta
te.

asto ◊ **Avvio/Pausa**

atrice solo con i filtri
iti!

di asciugatura
cetato.



1
2

3

Asciugatura

Contenitore dell'acqua di condensa con filtro

Pannello
comandi

Cestello

Filtro per lanugine
composto da due
parti

Griglia di
raffreddamento

Asciugatura



Durante il processo di asciugatura non estrarre e non svuotare il contenitore dell'acqua di condensa.

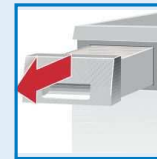


Svuotare l'acqua di condensa

Svuotare il contenitore **dopo ogni** asciugatura, non durante l'asciugatura!

1. Estrarre il contenitore dell'acqua di condensa mantenendolo orizzontale.
2. Eliminare l'acqua di condensa.
3. Inserire il contenitore fino all'arresto.

Se la spia **Svuotare il contenitore acqua** continua a lampeggiare anche dopo lo svuotamento → *Filtro nel contenitore dell'acqua di condensa, pagina 9.*



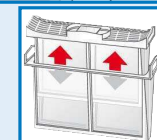
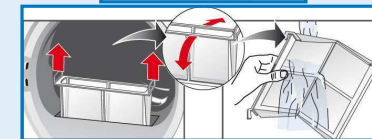
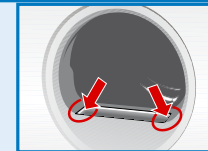
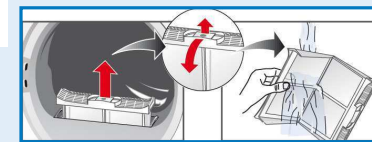
Pulire il filtro per lanugine



Un filtro per lanugine pulito riduce il consumo di corrente e i tempi di asciugatura.

Il filtro per lanugine è composto di due parti. Pulire la parte interna e quella esterna del filtro **dopo ogni** asciugatura:

1. Aprire lo sportello. Rimuovere la lanugine dallo sportello.
2. Estrarre entrambe le parti del filtro per lanugine.
3. Rimuovere la lanugine dal bordo dell'alloggiamento. Non deve penetrare nell'alloggiamento aperto.
4. Aprire il filtro e rimuovere tutta la lanugine.
5. Lavare sotto l'acqua corrente e asciugare bene entrambe le parti.
6. Chiudere il filtro interno e quello esterno, inserire la parte interna in quella esterna e riposizionare nuovamente il filtro.



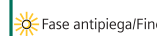
Spegnere l'asciugatrice

Impostare il selettore programmi su **Spento**.
Non lasciare biancheria umida nell'asciugatrice.



Estrarre la biancheria

L'asciugatrice dispone di una funzione antipiega automatica. Il cestello viene mosso per 60 minuti a determinati intervalli di tempo. La biancheria resta soffice e morbida (per due ore se è stata selezionata la funzione **Stirameno** (a seconda del modello)).



Fine del programma non appena si accende la spia **Fase antipiega/Fine**.

Interrompere il programma Aggiungere o estrarre la biancheria.



Il processo di asciugatura può essere interrotto per un breve intervallo di tempo per aggiungere o estrarre la biancheria, poi però deve essere svolto fino al termine!

Aprire lo sportello, l'asciugatura si interrompe.

1. Aggiungere o estrarre la biancheria e chiudere lo sportello.
2. Se necessario selezionare nuovamente il programma e le funzioni supplementari.
3. Premere il tasto ◊ **Avvio/Pausa**. Dopo alcuni minuti viene aggiornata l'indicazione del tempo residuo.

Avvertenze sulla biancheria...

Etichette dei tessuti

Osservare le istruzioni del produttore per il trattamento dei tessuti.

- ☑ Asciugatura a temperatura normale.
- ☑ Asciugatura a temperatura ridotta → selezionare anche **Delicato**.
- ☑ Non asciugare a macchina.

Prestare attenzione alle norme di sicurezza pagina 13!

Non asciugare i seguenti tessuti nell'asciugatrice:

- Tessuti impermeabili all'aria (per es. gommati).
- Tessuti delicati (seta o tende sintetiche) → formazione di pieghe!
- Biancheria con macchie d'olio.

Consigli per l'asciugatura

- Per un risultato d'asciugatura uniforme, selezionare la biancheria in base al tipo di tessuto e al programma di asciugatura.
- Asciugare piccoli capi di biancheria (per es. calze per neonati) con capi di grandi dimensioni (per es. asciugamani).
- Chiudere chiusure lampo, ganci e asole, abbottonare le federe. Legare insieme cinture di stoffa, nastri di grembiule, ecc.
- Non asciugare eccessivamente la biancheria sintetica → rischio di stropicciature! Lasciarla asciugare completamente all'aria.
- Non asciugare la lana nell'asciugatrice, rinfrescarla solamente → *pagina 7 Programma Lana finish (a seconda del modello).*
- Non stirare la biancheria subito dopo l'asciugatura, raccoglierla tutta insieme e lasciarla riposare per qualche minuto → l'umidità residua si distribuisce così uniformemente.
- Il risultato di asciugatura dipende dal tipo di acqua usata per il lavaggio. → *Regolazione del risultato di asciugatura → pagina 6*
- I tessuti a maglia (per es. t-shirts, capi tricot) spesso alla prima asciugatura si restringono. → non usare il programma **Super Asciugatura**.
- La biancheria inamidata è solo parzialmente idonea per l'asciugatura. → l'amido lascia una patina che pregiudica l'asciugatura.
- Nel lavaggio di biancheria per cui si prevede l'uso dell'asciugatrice dosare l'ammorbidente in base alle indicazioni del produttore.
- Per tessuti preasciugati, a più strati o piccoli capi di biancheria singoli utilizzare il programma a tempo. Adatto anche per postasciugatura.

Tutela dell'ambiente / Indicazioni per il risparmio

- Prima dell'asciugatura, centrifugare accuratamente la biancheria nella lavatrice. → velocità di centrifugazione più elevate abbreviano il tempo di asciugatura e riducono il consumo di energia; centrifugare anche la biancheria sintetica.
- Utilizzare, ma non superare, il carico massimo consigliato → Guida dei programmi → *pagina 7*.
- Durante l'asciugatura arieggiare bene l'ambiente.
- Non ingombrare o ostruire la griglia di raffreddamento.

Tono dei tasti

Impostare il volume del tono dei tasti

Portare su **Spento** 1 tacca verso destra Tenere selezionato **Delicato** e girare 2 tacche verso destra Premere **Avvio/Pausa** finché non viene raggiunto il volume desiderato Portare su **Spento**

Valori disponibili: spento, basso, medio, alto, molto alto.

Regolazione del risultato di asciugatura

Impostazione dei livelli dei gradi di asciugatura

Portare su **Spento** 1 tacca verso destra Tenere selezionato **Delicato** e girare 5 tacche verso destra Premere **Delicato** fino al livello desiderato Portare su **Spento**

Asciugatura, Stiratura con ferro, Normale, Fase anti piega/Fine vengono visualizzati uno dopo l'altro. Breve segnale quando si passa da grado 3 a grado 0, segnale lungo: altri casi.

●●●●●	●●●●●	●●●●●	●●●●●
●●●●●	●●●●●	●●●●●	●●●●●
●●●●●	●●●●●	●●●●●	●●●●●
●●●●●	●●●●●	●●●●●	●●●●●
●●●●●	●●●●●	●●●●●	●●●●●
0	1	2	3

Osservare con estrema attenzione ...

L'asciugatrice garantisce un elevato risparmio energetico e dal punto di vista tecnico si distingue per un circuito refrigerante che, analogamente a quanto avviene nei frigoriferi, permette di sfruttare l'energia in modo efficiente. Lo scambiatore di calore dell'asciugatrice viene pulito automaticamente durante l'asciugatura. Il filtro per lanugine e il filtro nel contenitore dell'acqua di condensa devono essere puliti con regolarità.

Non mettere mai in funzione l'asciugatrice senza filtro per lanugine e senza filtro nel contenitore dell'acqua di condensa!

Filtri per lanugine

Durante l'asciugatura il filtro cattura la lanugine e i capelli presenti sulla biancheria. Se intasato, il filtro per lanugine può ridurre l'efficacia dello scambiatore di calore. Quindi pulire sempre il filtro per lanugine dopo ogni asciugatura. Lavarlo regolarmente sotto l'acqua corrente → *pagina 4*.

Filtro nel contenitore dell'acqua di condensa

Il filtro nel contenitore dell'acqua di condensa depura l'acqua di condensa. Quest'ultima viene utilizzata per la pulizia automatica. Il filtro va pulito regolarmente sotto l'acqua corrente. Prima di pulire il filtro occorre svuotare il contenitore dell'acqua di condensa → *pagina 4/9*.

Capi di biancheria


Non asciugare capi che sono entrati in contatto con solventi, olio, cera, grasso o vernice: per es. fissatori per capelli, solventi per unghie, smacchiatori, benzina, ecc. Ricordarsi di svuotare le tasche. Non asciugare tessuti impermeabili all'aria. Evitare i capi che producono molta lanugine. Rinfrescare la lana solo con l'apposito programma.

È necessario dividere la biancheria in base al tipo di capi e di tessuti. I capidevono essere adatti all'asciugatura.

Dopo l'asciugatura: biancheria da...		☞ stirare	☞ stirare a bassa temperatura	☞ non stirare	☞ passare al mangano
PROGRAMMI					
TIPO DI TESSUTO E NOTE					
*Cotone	max. 7 kg	Tessuti resistenti, tessuti molto resistenti in cotone o lino.			
*Sintetici	max. 3,5 kg	Biancheria che non si stirava in tessuti sintetici e misti o in cotone di facile manutenzione.			
Stiratura con ferro	☞ ☞ ☞ ☞ ☞	Stato della biancheria adatta a essere stirata (stirare la biancheria per evitare le pieghe).			
Normale	☞	Per biancheria sottile.			
Super Asciugatura / Forte	☞	Per biancheria spessa, a più strati.			
Programma a tempo caldo 30 min.	max. 3 kg	Tutti i tipi di indumenti; programma a tempo. Adatto per biancheria preasciugata o leggermente umida e per la postasciugatura di biancheria spessa, a più strati. Asciugare indumenti di lana, scarpe da ginnastica e peluches esclusivamente nel cestello per la lana → Accessori opzionali, pagina 10. Nel programma di tempo, l'umidità residua della biancheria non viene riconosciuta automaticamente. Se dopo l'asciugatura la biancheria è ancora troppo umida, ripetere il programma.			
speed 40'	max. 1 kg	Biancheria che deve essere asciugata rapidamente, per es. di tessuto sintetico, cotone o misto. I valori possono discostarsi da quelli indicati in base al tipo di tessuto, alla biancheria da asciugare, all'umidità residua del tessuto e alla quantità del carico.			
Outdoor	max. 1,5 kg	Per tessuti con membrane di rivestimento, tessuti idrorepellenti, tessuti tecnici, tessuti in pile (asciugare separatamente giacche/pantaloni con imbottitura rimovibile).			

*Risultati d'asciugatura selezionabili individualmente → Super Asciugatura/Forte, Normale e Stiratura con ferro (a seconda del modello). È possibile regolare il grado di asciugatura; i capi a più strati necessitano di un tempo di asciugatura più lungo rispetto a quelli più sottili. Consiglio: asciugarli separatamente!

9604 / 9000997825



BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München/GERMANY

WT46W167IT

Prodotto da BSH Hausgeräte GmbH in quanto licenziatario del marchio di Siemens AG

Installazione



- Fornitura: asciugatrice, istruzioni per l'uso e l'installazione, cestello lana (a seconda del modello).
- Controllare eventuali danni da trasporto.
- L'asciugatrice è molto pesante. Non sollevarla da soli.
- Attenzione agli spigoli vivi.
- Non installare in ambiente a rischio di gelo. Il congelamento di acqua nella macchina può causare danni!
- In caso di dubbio fare collegare l'apparecchio da un tecnico specializzato.
- Non sollevare l'asciugatrice afferrandola per parti sporgenti (per es. sportello) - pericolo di rottura.

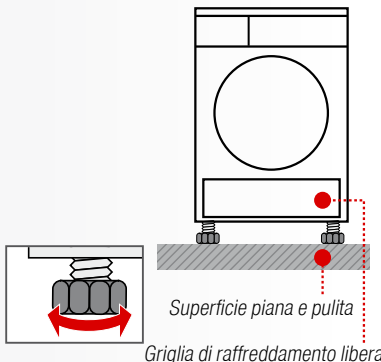
1.

Installare l'asciugatrice

- La spina di alimentazione deve essere sempre raggiungibile.
- Disporre l'asciugatrice su una superficie di installazione pulita, piana e solida.
- La griglia di raffreddamento sul davanti dell'asciugatrice deve essere libera.
- Mantenere pulita l'area attorno all'asciugatrice.
- Livellare l'asciugatrice con i piedini a vite. Utilizzare la bilancia idrostatica.
- Non rimuovere mai i piedini a vite.



Togliere tutti gli accessori dal cestello. Il cestello deve essere vuoto.



Superficie piana e pulita
Griglia di raffreddamento libera



2.

Allacciamento alla rete vedere Norme di sicurezza

- pagina 13.
- Collegare a norma una presa di contatto di terra a corrente alternata, in caso di dubbio fare controllare da un tecnico specializzato.
- La tensione di rete e l'indicazione di tensione sulla targhetta dell'apparecchio (→ pagina 10) devono coincidere!
- I valori di allacciamento e i fusibili necessari sono indicati sulla targhetta dell'apparecchio.

Protezione antigelo / Trasporto



Non azionare l'asciugatrice in caso di pericolo di gelo.



Protezione antigelo - preparazione

1. Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa → pagina 4.
2. Posizionare il selettore programmi sul programma prescelto.
3. Premere il tasto **Avvio/Pausa** → l'acqua di condensa viene pompata nel contenitore.
4. Attendere 5 min. svuotare di nuovo il contenitore dell'acqua di condensa.
5. Impostare il selettore programmi su **Spento**.



Trasporto

- Preparazione dell'asciugatrice → vedere Protezione antigelo - preparazione.
- Trasportare l'asciugatrice mantenendola diritta.
- Dopo il trasporto lasciarla ferma per due ore.



Nell'asciugatrice potrebbe trovarsi dell'acqua residua. Se l'asciugatrice viene trasportata in modo obliquo l'acqua può fuoriuscire.

Segnale acustico



Attivazione/disattivazione del segnale acustico alla fine del programma



Ruotare su **Spento** 1 scatto verso destra Premere e tenere premuto **Delicato** e ruotare di 3 scatti verso destra Premere **Delicato** per attivare/disattivare il segnale acustico Ruotare su **Spento**

Delicato spia accesa → è attivato il segnale acustico alla fine del programma.
Delicato spia spenta → è disattivato il segnale acustico alla fine del programma.

Cura e pulizia



Solo a macchina spenta.



Scambiatore di calore

Lo scambiatore di calore dell'asciugatrice viene pulito automaticamente durante il processo di asciugatura. Non estrarre il contenitore dell'acqua di condensa durante il processo di pulizia.



Superfici esterne dell'asciugatrice, pannello comandi, griglia di raffreddamento

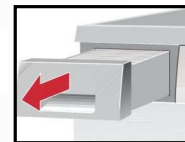
Strofinare con un panno morbido, umido. Non usare detergenti e solventi corrosivi. Rimuovere subito i residui di detersivo e detergenti.



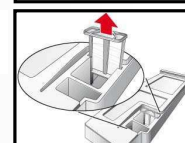
Filtro nel contenitore dell'acqua di condensa

Svuotando il contenitore il filtro viene pulito automaticamente. Ciononostante pulirlo regolarmente sotto l'acqua corrente → evitare la formazione di depositi di sporco/impurità difficili da rimuovere.

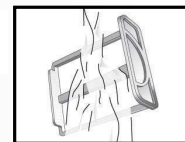
1. Estrarre il contenitore dell'acqua di condensa.



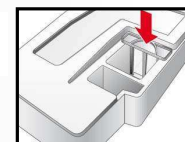
2. Estrarre il filtro dal dispositivo di arresto.



3. Lavare il filtro sotto l'acqua corrente oppure in lavastoviglie.



4. Inserire il filtro.



5. Inserire il contenitore dell'acqua di condensa fino all'arresto.



Azionare l'asciugatrice solo con il filtro inserito.



Sensore di umidità

L'asciugatrice è dotata di sensori di umidità in acciaio inox. I sensori di umidità misurano il grado di umidità della biancheria. In caso di funzionamento prolungato, è possibile che si formi un sottile strato di calcare sui sensori di umidità.

1. Aprire lo sportello.
2. Pulire i sensori di umidità con una spugna umida e ruvida.



Non utilizzare lana d'acciaio o detergenti abrasivi!



Dati tecnici


●	Dimensioni (P x L x A)	60 x 60 x 85 cm (altezza regolabile)
	Peso	ca. 51 kg
	Max. quantità di carico	7 kg
	Contenitore dell'acqua di condensa	4,0 l
	Tensione di alimentazione	220-240 V
	Potenza assorbita	max. 800 W
	Dispositivo di sicurezza	10 A
	Temperatura circostante	5 - 35°C
	Sigla del prodotto	
	Numero di fabbricazione	sotto l'oblò di carico
	La targhetta dell'apparecchio si trova sulla parte posteriore dell'asciugatrice.	
	Potenza assorbita ad apparecchio spento:	0,10 W
	Potenza assorbita in stand-by (apparecchio non spento):	1,00 W
●	Illuminazione interna del cestello (a seconda del modello): Il cestello s'illumina dopo l'apertura e la chiusura dello sportello e dopo l'avvio del programma e si spegne da solo.	

Valori di consumo

Programma	Velocità a cui è stata centrifugata la biancheria	Durata**		Consumo di energia**	
Cotone		7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg
Normale*	1400 giri/min	151 min	93 min	1,33 kWh	0,80 kWh
	1000 giri/min	178 min	110 min	1,65 kWh	0,97 kWh
	800 giri/min	205 min	127 min	1,92 kWh	1,13 kWh
Stiratura con ferro*	1400 giri/min	110 min	71 min	0,94 kWh	0,61 kWh
	1000 giri/min	137 min	88 min	1,24 kWh	0,80 kWh
	800 giri/min	166 min	111 min	1,55 kWh	1,04 kWh
Sintetici		3,5 kg		3,5 kg	
Normale*	800 giri/min	64 min		0,54 kWh	
	600 giri/min	78 min		0,68 kWh	

* Impostazione del programma per il controllo secondo la vigente norma EN61121.
** I valori possono discostarsi da quelli indicati in base al tipo di indumento, alla biancheria da asciugare, all'umidità residua dell'indumento, al grado di asciugatura impostato, alla quantità del carico e alle condizioni ambientali.

Programma più efficiente per capi in cotone

Il seguente "Programma cotone standard" (contrassegnato da ) è adatto all'asciugatura di biancheria in cotone con un grado di umidità normale ed è il più efficiente, per quanto concerne il consumo di energia combinato, per l'asciugatura di biancheria in cotone umida.

Programmi standard per cotone in conformità all'attuale regolamento UE 932/2012

Programma	Carico	Consumo di energia	Durata del programma
 Cotone Normale	7 kg/3,5 kg	1,65 kWh/0,97 kWh	178 min/110 min

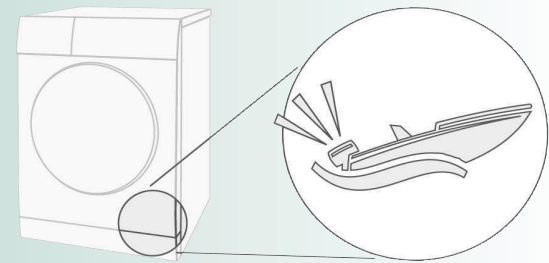
Impostazione del programma per i test e l'etichettatura energetica secondo la direttiva 2010/30/UE

Accessori opzionali (tramite numero d'ordine del servizio di assistenza clienti; a seconda del modello)

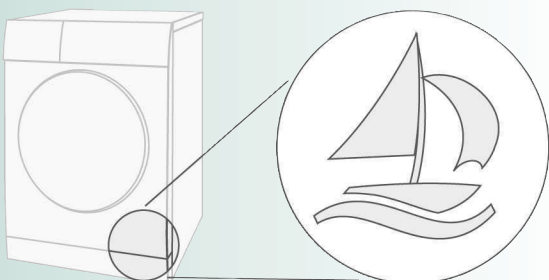
WZ 11410	Set di collegamento per colonna lavatrice-asciugatrice L'asciugatrice può essere disposta, con economia di spazio, su un'ideale lavatrice di uguale profondità e larghezza. È indispensabile fissare l'asciugatrice alla lavatrice mediante questo set di collegamento. WZ 20400: come WZ 11410, ma con un piano di lavoro estraibile.
WZ 20500	Piedistallo Per caricare e scaricare nel modo migliore l'asciugatrice. Può essere utilizzato per raccogliere la biancheria dal cestello.
WZ 20600	Cestello per la lana Il cestello per la lana consente di asciugare singoli capi in lana, scarpe da ginnastica e peluches (vedere anche le istruzioni separate "Cestello per la lana").

Rumori normali

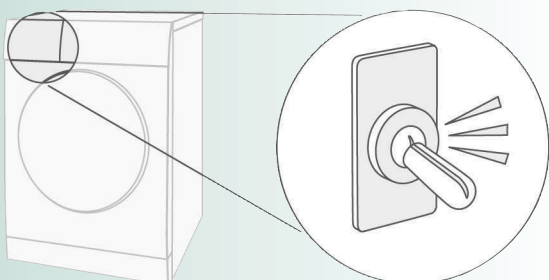
Durante l'asciugatura il compressore e la pompa emettono rumori assolutamente normali.



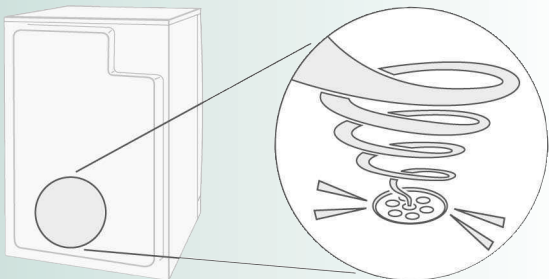
Il compressore dell'asciugatrice emette talvolta un leggero rombo. Il volume e l'intensità possono variare a seconda del programma selezionato e dell'avanzamento del processo di asciugatura.



Di tanto in tanto il compressore dell'asciugatrice viene arieggiato provocando un fruscio.



La pulizia automatica dell'asciugatrice provoca un clic.



L'acqua di condensa viene convogliata nell'apposito contenitore tramite una pompa che produce un leggero rumore.

Cosa fare se...



Se non si riesce a eliminare autonomamente un'anomalia (ad es. spegnendo/accendendo l'apparecchio) rivolgersi al nostro servizio di assistenza clienti. Troveremo la soluzione giusta, evitando di coinvolgere un tecnico quando non è necessario. Fidatevi della competenza del Costruttore e in questo modo avrete la garanzia di una riparazione effettuata da tecnici qualificati, e con pezzi di ricambio originali. I dati per contattare il servizio di assistenza clienti più vicino sono disponibili qui o nell'elenco dei centri di assistenza allegato:

- I 800-018346 (Linea verde)
- CH 0848 840 040

Si prega di indicare al servizio di assistenza clienti la sigla del prodotto (E) e il numero di fabbricazione (FD) dell'apparecchio (vedere lato interno dello sportello). Posizionare il selettore programmi su **Spento** ed estrarre la spina dalla presa di corrente.

● La spia Avvio /Pausa non si accende.	Spina di alimentazione inserita? Programma selezionato?
● I display e le spie (<i>a seconda del modello</i>) si spengono e il tasto Avvio /Pausa lampeggiano.	Modalità di risparmio energetico attivato → <i>istruzioni per la modalità di risparmio energetico</i> separate.
● La spia Svuotare il contenitore acqua e il tasto Avvio /Pausa lampeggiano.	Svuotare il contenitore per l'acqua di condensa → <i>pagina 4</i> . Event. pulire il filtro presente nel contenitore dell'acqua di condensa → <i>pagina 9</i> . L'asciugatrice è stata trasportata? → aspettare due ore e riavviarla.
● La spia Pulire il filtro e il tasto Avvio /Pausa lampeggiano.	Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → <i>pagina 4</i> .
● L'asciugatrice non si avvia.	Il tasto Avvio /Pausa è selezionato? Lo sportello è chiuso? La temperatura ambiente è superiore a 5 °C? La temperatura ambiente ottimale per l'asciugatura è compresa tra 5 °C e 35 °C.
● Perdita d'acqua.	Livellare l'asciugatrice.
● Lo sportello si apre da solo.	Chiudere lo sportello finché non si sente lo scatto di arresto.
● Formazione di pieghe.	È stata superata la quantità di carico? Al termine del programma estrarre subito i capi d'abbigliamento, appenderli e metterli in forma. È stato scelto un programma non adatto → <i>pagina 7</i> .
● La biancheria non è abbastanza asciutta o è ancora troppo umida.	Al termine del programma, la biancheria calda al tatto sembra più umida di quanto non lo sia in realtà. Allargare la biancheria e lasciare che si disperda il calore. Regolare con precisione il risultato di asciugatura. Il tempo di asciugatura cresce, ma la temperatura non aumenta. La biancheria risulta più asciutta. Scegliere un programma con tempo di asciugatura più lungo o aumentare il risultato di asciugatura. La temperatura non aumenta. Scegliere un programma a tempo per continuare l'asciugatura della biancheria ancora umida. Se è stata superata la quantità di carico massima del programma la biancheria non può essere asciugata in modo adeguato. Pulire i sensori di umidità nel cestello. Un leggero strato di calcare può pregiudicare il funzionamento dei sensori e la biancheria non viene asciugata in modo adeguato. L'asciugatura è stata interrotta a causa dell'interruzione dell'energia elettrica, del contenitore dell'acqua di condensa pieno o del superamento del tempo di asciugatura massimo.
● Tempo di asciugatura troppo lungo.	Lavare il filtro per lanugine sotto l'acqua corrente → <i>pagina 4</i> . Apporto d'aria insufficiente → provvedere alla circolazione dell'aria. Griglia di raffreddamento probabilmente ostruita → liberare → <i>pagina 8</i> . La temperatura ambiente è maggiore di 35 °C → arieggiare. La temperatura ambiente ottimale per l'asciugatura è compresa tra 5 °C e 35 °C. Al di fuori di questo intervallo, il tempo di asciugatura può prolungarsi.
● L'umidità nell'ambiente aumenta rapidamente.	Arieggiare sufficientemente l'ambiente.
● Interruzione di corrente.	Estrarre immediatamente la biancheria dall'asciugatrice e farla asciugare. Il calore può fuoriuscire. Attenzione: lo sportello, il cestello e la biancheria possono essere molto caldi.
● Rumori e vibrazioni temporanei.	Nessun errore. Rumori normali → <i>pagina 11</i> .
● Forte rumore per alcuni secondi.	Il contenitore dell'acqua di condensa è stato inserito completamente? → Inserire completamente il contenitore dell'acqua di condensa. Nessun errore. Rumori normali → <i>pagina 11</i> .

Norme di sicurezza



- Emergenza**
- Estrarre immediatamente la spina di alimentazione dalla presa oppure disinserire il dispositivo di sicurezza.
- Usare l'asciugatrice SOLO...**
- all'interno dell'abitazione.
 - per asciugare tessuti.
- Non usare MAI l'asciugatrice...**
- per scopi diversi da quelli sopra indicati.
 - in caso di modifiche tecniche e delle proprietà eseguite abusivamente.
- Pericoli**
- L'utilizzo dell'asciugatrice è vietato a bambini e a persone non istruite all'uso.
 - Non lasciare bambini senza sorveglianza nei pressi dell'asciugatrice.
 - Tenere gli animali domestici lontani dall'asciugatrice.
 - Togliere tutti gli oggetti dalle tasche. Attenzione specialmente agli accendini → **pericolo di esplosione!**
 - Non appoggiarsi o sedersi sullo sportello → **pericolo di ribaltamento!**
- Installazione**
- Fissare i cavi liberi → **pericolo d'inciampo!**
 - Non azionare l'asciugatrice in caso di pericolo di gelo.
- Allacciamento alla rete elettrica**
- Collegare l'asciugatrice a una presa con contatto di terra a corrente alternata secondo le disposizioni in materia, altrimenti la sicurezza non è garantita.
 - La sezione trasversale del cavo deve essere sufficiente.
 - Utilizzare solo un interruttore differenziale con il simbolo:
 - Spina e presa devono essere compatibili.
 - Non utilizzare prese/connettori multipli o prolunghe.
 - Non estrarre mai la presa con mani umide → **pericolo di scosse elettriche!**
 - Non estrarre mai la spina dalla presa tirandola per il cavo.
 - Non danneggiare il cavo di alimentazione → **pericolo di scosse elettriche!**
- Uso**
- Inserire nel cestello solo biancheria. Prima di avviare l'asciugatrice - controllare il contenuto.
 - Non usare l'asciugatrice se la biancheria è entrata in contatto con solventi, olio, cera, grasso o vernice (per es. fissatori per capelli, solventi per unghie, smacchiatori, benzina, ecc.) → **pericolo d'incendio-/esplosione!**
 - L'asciugatrice a tamburo non può essere utilizzata se sono stati impiegati prodotti chimici industriali per la pulizia.
 - Pericolo a causa di polvere (per es. polvere di carbone, farina): non utilizzare l'asciugatrice → **pericolo d'esplosione!**
 - Non spegnere mai l'asciugatrice prima della fine del ciclo di asciugatura, a meno che tutti i panni vengano rapidamente rimossi e stesi in modo tale che disperdano il calore.
 - Non utilizzare l'asciugatrice se la biancheria contiene materiale espanso o gommapiuma → il materiale elastico può essere rotto e l'asciugatrice può essere danneggiata dal materiale espanso.
 - Oggetti leggeri, come i capelli lunghi, potrebbero venire aspirati nella griglia di raffreddamento dell'asciugatrice → **pericolo di ferite!**
 - L'ultima fase del ciclo di asciugatura avviene senza calore (ciclo di raffreddamento) per garantire che i capi di biancheria rimangano a una temperatura che non li rovini.
 - Alla fine di un programma spegnere l'asciugatrice.
 - L'acqua di condensa non è potabile e può contenere lanugine.
- Guasto**
- Non utilizzare l'asciugatrice in caso di difetto o sospetto di guasto, fare eseguire le riparazioni solo dal servizio di assistenza clienti.
 - Non azionare l'asciugatrice con cavo di alimentazione difettoso. Per evitare pericoli, fare sostituire il cavo di alimentazione difettoso solo dal servizio di assistenza clienti.
 - Per motivi di sicurezza utilizzare solo parti di ricambio e accessori originali.
- Parti di ricambio**
- Smaltimento**
- Estrarre la spina, **in seguito** trancare il cavo di alimentazione vicino all'apparecchio. Smaltire presso un centro di riciclaggio pubblico.
 - Lo scambiatore di calore contiene il gas fluorurato a effetto serra (R134a) in un dispositivo chiuso ermeticamente → smaltire in modo conforme. Quantità di riempimento: 0,220 kg. GWP totale: 0,315 tCO₂.
 - Imballaggio: tenere l'imballaggio lontano dalla portata dei bambini → **pericolo di soffocamento!**
 - Tutti i materiali sono compatibili con l'ambiente e riciclabili. Smaltimento conforme.

The Siemens logo is displayed in a teal, sans-serif font within a white rectangular box in the top left corner of the page. The background of the entire page is a photograph of a modern interior with a large window overlooking a city at sunset. A white Siemens dryer is visible on the right side of the image.

SIEMENS

Asciugatrice

WT46W167IT

siemens-home.com/welcome

it Istruzioni per l'uso e l'installazione



Osservare le norme di sicurezza a pagina 13!



Mettere in funzione l'asciugatrice soltanto dopo aver letto le presenti istruzioni e le **istruzioni per la modalità di risparmio energetico** separate.

Register
your
product
online